

# Bienvenue à Marché!

マルシェへようこそ!

10周年特別企画「泉マルシェをみんなに共有しよう!」

「泉マルシェ」をみんなに共有するために  
イベント当日SNSで投稿していただく方を大募集!  
写真投稿していただくフランスの定番ドリンクの「オレンジーナ」をプレゼント!  
みんなで「泉マルシェ」を共有して楽しもう!!

■参加方法  
当日泉マルシェで「お買いものしたものを写真に撮って  
InstagramやTwitterで「#泉マルシェ10周年」を付けて投稿してください。

■プレゼントの引き渡し  
les autre NO.142「泉マルシェ10周年特別企画ブース」  
でスタッフがSNSの画面を見せてください。

■プレゼント  
先着500名に「オレンジーナ(420ml)」1本をプレゼント!  
※交換は10時から開始します ※なくなり次第終了 ※おひとり様1枚のみとなります

フラワーワークショップ  
花降る街、仙台

仙台市内で活躍するフローリスト集団  
「花降る街、仙台」が泉マルシェに!

今回のワークショップテーマは、  
「HANA FULL voyage」  
オーストラリア、ニュージーランドなどの  
南半球から取り寄せた珍しい植物たちで  
ドライブーケを求めます。  
遠い南半球の植物たちを自宅に飾り、  
ちょっとした旅気分を味わってみてください。

フローリストと花を選び、  
フローリストと束ねるワークショップです。  
フローリストと花のある暮らしを始めましょう。

開催場所 isMe!おへそひろば(ペDESTリアンデッキ下)  
詳しくは中面マップをご覧ください

1部 10:00~13:00(最終受付12:30) 参加費2000円  
2部 14:00~17:00(最終受付16:30) 予約不要

来年度開催のために  
個人協賛のお願い

来年の泉マルシェのために個人協賛のご協力をお願いします。  
ご協賛いただいた方には、泉マルシェオリジナルクリアボトル  
をプレゼント!

協賛金 一口1,000円以上 限定150個

2018年は日仏国交160周年の記念の年です。  
ザリュ・ラ・フランス!

～合言葉はザリュ!楽しくフランスに触れてみよう～  
〔ザリュ〕はフランス語で気軽なあいさつです  
fmいずみ毎週土曜放送「ボンジュール・パリ」パーソナリティの  
貝山幸子(シャンソン歌手・仏蘭西倶楽部主宰)のプロデュースによる、  
食・雑貨・ワークショップ・シャンソンなど素顔のバリを体感する様々なブースが登場!

A	SENDAI COFFEE STAND	coffee
B	BEAKEHOUSE 82no28	マフィン
C	仏蘭西倶楽部マルシェ	木漏れ日農園(野菜)・ルバブの島田農園(ルバブ)
D	仏蘭西倶楽部マルシェ	ITO2BLDG(焼き菓子)・ochacco(フレーパー・日本茶)・salz(ジャム)
E	仏蘭西倶楽部パン・マルシェ	zizoベーカリー10時～・假-mama-13時～・HOLLYNo.3CROISSAN10時～
F	仏蘭西倶楽部マルシェ	twins bake(焼き菓子)・Clef de Coeur(生菓子)・ÉPICE(焼き菓子)
G	仏蘭西倶楽部マルシェ	Le trésor(焼き菓子)・demi-sec de M(焼き菓子)
H	アロニシスモン	フランス雑貨
I	刺繍カフェECRU[エクル]	フランス生地・ボタン・ハサミ・刺繍キット・図案集
J	ヌフボン	フランスアンティーク雑貨&小物
K	アトリエデリス	鶏肉のククス～モロッコ料理
L	錦本店	ワイン・SAKE・フィンガーフード
M	ストーリア	八幡平ボークのトマト煮込み
N	トレットール・ムゼン・アッシュ	本格ガレット
O	Embroidery & Ribbon	リボン・ワッペン・タッセル・ソーイング小物
P	アリアンスフランセーズ仙台	フランス文化紹介・フランス語体験レッスン
Q	仏蘭西倶楽部	モロッコのアルガンオイル&モロッコ雑貨、フランス食材
R	フレンチクラフトアトリエ	トリコロールカラーのリボンで作るヘアピン&手作りタッセル
S	仙台ザリュ・レヌヌの会アトリエ	パリジェンヌ風手作りブレッド&フランスのガラス絵付で小皿に描こう
T	よしぎんモダン小町	パリのジャポニズム～アンティーク着物・販売&着付け

## パフォーマンス情報

Infos de la performance

### ノールアーティストゾーン

北の区役所側のゾーン。様々な音楽が奏でられる癒しの空間。

11:00	仙台オペラ協会	オペラ
	～歌の散歩道～	
11:40	ピアノと歌の世界	フランス歌曲
12:20	泉マルシェ音楽隊	音楽ライブ
13:00	貝山幸子	シャンソン
13:40	吉田 淳	アコーディオン独奏
14:20	仙台オペラ協会	オペラ
	～歌の散歩道～	
15:00	ピアノと歌の世界	フランス歌曲
15:40	泉マルシェ音楽隊	音楽ライブ
16:20	貝山幸子	シャンソン

### ウェストアーティストゾーン

西のSWING側のゾーン。躍動感のあるパフォーマンスが魅力。

11:00	富田晶子	フレアバーテンダー
11:45	ユキニコアキラ	リズムパフォーマンス
12:25	斉藤エイスケ	パフォーマンス
14:00	ベガルタチアリーダーズ	チアリーディング
15:00	富田晶子	フレアバーテンダー
15:45	ユキニコアキラ	リズムパフォーマンス
16:25	斉藤エイスケ	パフォーマンス

ピアノと歌の世界  
仙台在住のソプラノ鈴木真衣と  
石巻在住のピアニスト藤井朋美  
によるデュオです。歌とピアノのた  
めに作られたフランス語の響きの  
世界をお楽しみください。

鈴木真衣

藤井朋美

ユキニコアキラ  
自作したポータブルDJマシンを  
肩からかけ、テクノミュージックに  
乗せて絵を描くオリジナルパフォ  
ーマンス「リズムベイティング」  
を展開させ今までに全都道府県、  
アジア、中東、ヨーロッパ、オース  
トラリアなどのイベントを巡回中!

斉藤エイスケ  
シルクドソレイユ登録メンバーで  
世界各国で活躍中のパフォーマ  
ーアーティスト。軽快な動きとも  
に披露されるのは「現代に生きる  
ニンジャ」と称されるサーカス仕  
込みのスピードとテクニク。世界15  
ヶ国以上で披露されたショーは国  
や宗数、人種を超えて男女問わず  
高い評価を得ています。

Izumi Marche 2017  
についてのお問い合わせ  
otoiawase@zumimarche.comまで!  
公式Twitterもチェック!  
@zumimarche

※諸事情により、内容が変更・中止になる場合がございます。ご了承ください。  
【主催】泉マルシェ実行委員会(泉中央駅前地区活性化協議会・泉中央商栄会・みやぎ仙台商工会) 【協力】宮城大学 ART STANDARD.



# 泉マルシェ

フランスの朝市「Marché」をテーマにした、泉区を象徴するイベントの一つで  
2008年の開催から数えて今年2018年で10回目を迎えます。  
美味しい食べ物、アンティークや雑貨など約170ブースの出店のほか、多数の企画を予定しております。  
Izumi Marché で特別なひとときをお過ごしください。

## 2018.9.22 SAT

START 10:00  
END 17:00

※荒天の場合、翌日9/23(日)に順延いたします。

会場:泉中央ペDESTリアンデッキ

当日会場にて同時開催

合言葉はザリュ!楽しくフランスに触れてみよう	泉マルシェを共有しよう!	花のある暮らし	会場よりfmいずみ(79.7MHz)の公開生放送
サリュ・ラ・フランス! 貝山幸子氏プロデュース。素顔のバリを体感する20ブースが登場!	SNS投稿で 「オレンジーナ」プレゼント 10周年特別企画 詳細は裏面に	フラワーワークショップ 花降る街、仙台 in isMe! おへそ広場	10:00 から 11:00 放送 ラジオで泉マルシェ お店やイベントの情報など泉マルシェの情報満載

イベントの詳しい情報は裏面をご覧ください。